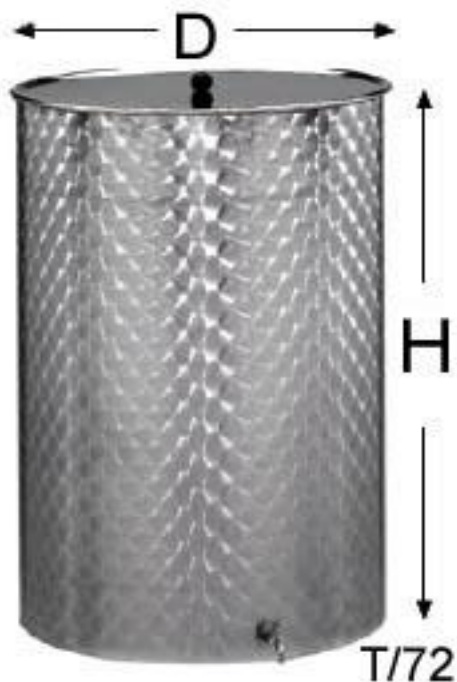




APAG S.A.S. V. Jhon Wiston Lennon n°40 42018 San Martino in Rio (R.E.) Italy
tel:+39-0522-633065 Fax:+39-02-30133246 e-mail: apag@apag.it www.apag.it

SERBATOI - CUVES - DEPOSITO - TANK



 **SERBATOI PER VINO AISI 304, FONDO PIANO, SENZA SUPPORTO NE RUBINETTO (optional), COMPLETO DI GALLEGGIANTE PNEUMATICO (camera d'aria, tubo pvc, pompa manuale).**

 **CUVE POUR VIN AISI 304, FOND PLANE, SANS SOUBASSEMENT, SANS ROBINET (optionnelles), AVEC COUVERCLE FLOTTANT PNEUMATIQUE (chambre a aire, pompe a aire manuel, tuyau en pvc).**

 **DEPOSITO PARA VINO AISI 304, BASE PLANA, SIN SOPORTE NI GRIFOS (opcionales), CON TAPA FLOTANTE NEUMÁTICA (camera a aire, bombas a aire manual, manguera pvc).**

 **TANK EVERY DAY FULL MAKING IN AISI 304 WITH FLAT BOTTOM, WITHOUT BEARING AND TAP (optional), INCLUDING "AIR SYSTEM" (lid; air chamber; air pump; pvc pipes);**

Cod. Ref.	D Diam. mm.	H Altezza mm. Hauteur mm. Alto mm. Height mm.	Raccordi - Raccord Connexion - connection	Capacità l. – capacite l. capacidad l. – capacity l.	Kg.
T/72/150	465	980	1/2"	150	9
T/72/200	540	980	1/2"	200	10
T/72/250	650	840	1"	250	11
T/72/300	650	990	1"	300	13
T/72/400	760	1.000	1"	400	21
T/72/500	760	1.220	1"	500	25
T/72/700	940	1.050	1"	700	29
T/72/850	940	1.250	1"	850	34
T/72/1000	940	1.450	1"	1.000	41
T/72/1500	1.150	1.500	1"	1.500	104
T/72/2000	1.150	2.000	1"	2.000	129



 **SERBATOI PER VINO AISI 304, FONDO BOMBATO (A SVUOTAMENTO TOTALE), SU GAMBE SENZA RUBINETTI (optional) CON GALLEGGIANTE PNEUMATICO (camera d'aria, tubo pvc, pompa manuale).**

 **CUVE POUR VIN AISI 304, FOND BOMBE (A VIDAGE TOTAL), AVEC SUPPORT, SANS ROBINET (optionnelles), AVEC COUVERCLE FLOTTANT PNEUMATIQUE (chambre a aire, pompe a aire manuel, tuyau en pvc).**

 **DEPOSITO PARA VINO AISI 304, BASE BOMBEADA, (SALIDA TOTAL LIQUIDO), CON SOPORTE SIN GRIFOS (opcionales), CON TAPA FLOTANTE NEUMÁTICA (camera a aire, bombas a aire manual, manguera pvc)**

 **TANK EVERY DAY FULL MAKING IN AISI 304 WITH CONVEX BOTTOM, (TOTAL EMPTYING) WITH BEARING WITHOUT TAP (optional), INCLUDING "AIR SYSTEM" (lid; air chamber; air pump; pvc pipes);**

Cod. Ref.	D Diam. mm.	H Altezza mm. Hauteur mm. Alto mm. Height mm.	Raccordi - Raccord Connexion - connection	Capacità l. – capacite l. capacidad l. – capacity l.	Kg
T/75/100	540	1.000	1/2" + 1/2"	100	11
T/75/200	540	1.430	1/2" + 1/2"	200	15
T/75/300	650	1.430	1" + 1"	300	16
T/75/400	760	1.430	1" + 1"	400	25
T/75/500	760	1.660	1" + 1"	500	29
T/75/700	940	1.500	1" + 1"	700	42
T/75/1000	940	1.900	1" + 1"	1.000	54
T/75/1500	1.150	1.900	1" + 1"	1.500	113
T/75/2000	1.150	2.400	1" + 1"	2.000	138
T/XXX	Rubinetto AISI 304	Robinet AISI 304	Grifo AISI 304	Tap AISI 304	



-  SERBATOI PER VINO AISI 304, FONDO BOMBATO (a svuotamento totale), SENZA SUPPORTO (optional), CON PORTELLA E CHIUSINO.
-  CUVE POUR VIN AISI 304, FOND BOMBE (a vidage total), SANS SUPPORT (optionnelles), AVEC PORTES ET TRAPPES.
-  DEPOSITO PARA VINO AISI 304, BASE BOMBEADA (salida total liquido), SIN SOPORTE (opcionales), CON BOCAS Y DOMOS.
-  WINE RESERVOIR AISI 304, CONVEX BOTTOM (total emptying), WITHOUT SUPPORT (optional), WITH MANHOLE AND MANHOLE COVER.

Cod. Ref.	D Diam. mm.	H Altezza mm. Hauteur mm. Alto mm. Height mm.	Raccordi Raccord Connexion - connection	Capacità l. capacite l. capacidad l. capacity l.	Diam. mm Portella Chiusino Portes et Trapes Bocas y Domos Manhole and Cover	Kg.
T/84/300	650	1.100	1"	300	300 - 300	21
T/84/500	760	1.300	1"	500	300 - 300	31
T/84/1000	940	1.500	1"	1.000	300 - 400	46
T/84/1500	1.150	1.600	1"	1.500	300 - 400	105
T/84/2000	1.150	2.100	1"	2.000	300 - 400	130



-  SERBATOI PER VINO AISI 304, FONDO BOMBATO (a svuotamento totale), SU GAMBE SENZA RUBINETTO (optional), CON PORTELLA E CHIUSINO.
-  CUVE POUR VIN AISI 304, FOND BOMBE (a vidage total), AVEC SUPPORT MAIS SANS ROBINET (optionnelles), AVEC PORTES ET TRAPPES.
-  DEPOSITO PARA VINO AISI 304, BASE BOMBEADA (salida total liquido), CON SOPORTE, SIN GRIFOS (opcionales), CON BOCAS Y DOMOS.
-  WINE RESERVOIR AISI 304, CONVEX BOTTOM (total emptying), WITH BEARING WITHOUT TAP (optional), WITH MANHOLE AND MANHOLE COVER.

Cod. Ref.	D Diam. mm.	H Altezza mm. Hauteur mm. Alto mm. Height mm.	Raccordi Raccord Connexion - connection	Capacità l. capacite l. capacidad l. capacity l.	Diam. mm Portella Chiusino Portes et Trapes Bocas y Domos Manhole and Cover	Kg.
T/86/300	650	1.550	1"	300	300 - 300	24
T/86/500	760	1.700	1"	500	300 - 300	35
T/86/1000	940	1.950	1"	1.000	300 - 400	60
T/86/1500	1.150	2.100	1"	1.500	300 - 400	120
T/86/2000	1.150	2.600	1"	2.000	300 - 400	143

T/1052X	Supporto AISI 304 per serbatoi diametro 465 mm. - Support AISI 304 pour cuves diamètre 465 mm. Soporte AISI 304 para depósitos de diámetro 465 mm. - Bearing in AISI 304 for tank diameter 465 mm. H 32cm					
T/1052DX	Supporto AISI 304 per serbatoi diametro 540 mm. - Support AISI 304 pour cuves diamètre 540 mm. - Soporte AISI 304 para depósitos de diámetro 540 mm. - Bearing in AISI 304 for tank diameter 540 mm. H 36cm					
T/1052AX	Supporto AISI 304 per serbatoi diametro 650 mm. - Support AISI 304 pour cuves diamètre 650 mm. - Soporte AISI 304 para depósitos de diámetro 650 mm. - Bearing in AISI 304 for tank diameter 650 mm. H 36cm					
T/1052CX	Supporto AISI 304 per serbatoi diametro 760 mm. - Support AISI 304 pour cuves diamètre 760 mm. - Soporte AISI 304 para depósitos de diámetro 760 mm. - Bearing in AISI 304 for tank diameter 760 mm. H 36cm					
T/1052EX	Supporto AISI 304 per serbatoi diametro 940 mm. - Support AISI 304 pour cuves diamètre 940 mm. - Soporte AISI 304 para depósitos de diámetro 940 mm. - Bearing in AISI 304 for tank diameter 940 mm. H 36cm					
T/91115	Supporto AISI 304 per serbatoi diametro 1.150 mm.-Support AISI 304 pour cuves diamètre 1150 mm. H 36 cm Soporte AISI 304 para depósitos de diámetro 1150 mm.-Bearing in AISI 304 for tank diameter 1150 mm.					
T/B 10-15-20	Braccio sollevamento coperchio serbatoi 10-15-20 hl Bras de soulèvement couvercle pour réservoirs 10-15-20hl Brazo de levantamiento tapadera por tanques 10-15-20hl Arm of lifting cover for reservoirs 10-15-20hl					



 Serbatoi stoccaggio aisi 304, finitura esterna fioretata, interna 2 BA lucido, fondo conico spessore 20/10, tetto conico spessore 12/10 mm. con nervature di rinforzo, gambe con piedini regolabili, golfari di sollevamento, poggia scala, indicatore livello in policarbonato diam .20mm con rubinetto di esclusione e protezione inox. Assaggia vino ½", valvola di sfiato, n.2 scarichi uno parziale e uno totale al vertice del fondo conico. Chiusino e portella diam 400mm, rasente al fondo serbatoio. A richiesta portella ellittica con apertura interna a distanza variabile dal fondo come nella foto, camicie di refrigerazione o riscaldamento, serbatoi con dimensioni e finiture personalizzate.

 Cuve de stockage en inox 304, finition extérieur fleuri, intérieur 2 BA brillant, fond conique épaisseur 20/10, toit conique épaisseur 12/10 avec renforcement, support réglable en hauteur, crochet de chargement et déchargement, soubassement pour escalier, indicateur de niveau en tube polycarbonate de 20mm avec protection inox et vanne de vidange, robinet dégustateur 15/21, 2 vidanges, une partielle et une totale. Porte et trappe (complet de vanne clapet event) diam 400 a le même niveau du fond. Sur demande porte ovale autoclave distance variable du fond comme dans la photo, chemise de réfrigération ou réchauffement, cuves de différentes capacités avec personnalisation soit en finitions soit en accessoires.

 Deposito de mantenimiento en acero inox aisi 304 acabado exterior "floretato", interior 2 BA pulido, fondo cónico espesor 20/10, techo cónico espesor 12/10 con refuerzo, patas con regulación en altura, ganchos para posicionamiento, soporte para escala, indicador de nivel en policarbonato, diam 20mm. con protección en acero inox y grifo de vaciado, saca muestra ½", dos descargas. Una

parcial y una total, domos diam 400 con válvulas de salida aire, boca diam 400 al mismo nivel del fondo. Bajo pedido puerta oval de apertura interna a distancia variable del fondo como en la foto, camisa de intercambio térmico para enfriar o calentar, deposito de diferente medidas y capacidad personalizados en tamaño y accesorios.

 Vertical cylindrical storage tanks, material stainless steel AISI304, external surface to flowers, internal surface: 2B cold rolled finishing, conical bottom 20/10, conic roof 12/10 with reinforcement,), stainless steel legs with adjustable feet, raising hook, ladder support, poli-carbonate gauge level diam 20 mm. with stainless steel protection and tap, wine tap ½", n° 2 discharges total discharge and partial discharge. Manhole diam 400mm to the same level of bottom, manhole cover diam 400 mm. with breathing valve.
On required the manhole will to be elliptical inwards opening, to the different hight of bottom, heating/cooling jackets, special execution of tanks and accessories.

COD. REF	Diam. mm.	H. fasciame/sp H. virole/sp H. Plating/sp mm.	Sp. Fondo tetto Ep.fond/toit Thick bottom/roor mm.	D.chiusino/portella D.porte/trappe D.bocas/domos D.manhole/ manholecover	N°Gambe/H N°Support/H N°soport/H N°Bearing/h	Altezza totale Hauteur total altura total complete height mm.	Capacità l. capacite l. capacidad l. capacity l.	Raccordi Raccord Connexion connection
IA/SC20	1.250	2.000/1,2	2/1,20	400/400	3/400	2130+/-	2.000	DN 40
IA/SC25	1.300	2000/1,2	2/1,20	400/400	3/400	2550+/-	2500	DN40
IA/SC30	1.400	2.000/1,2	2/1,20	400/400	3/400	2560+/-	3.000	DN 40
IA/SC40	1.600	2.000/1,2	2/1,20	400/400	4/400	2580+/-	4.000	DN 40
IA/SC50	1.600	2.500/1,2	2/1,20	400/400	4/400	3180+/-	5.000	DN 40
IA/SC75	1.800	3.000/1,5	2/1,5	400/400	4/500	3800+/-	7.500	DN 50
IA/SC100	2.050	3.000/1,5	2,5/1,50	400/400	4/500	3950+/-	10.000	DN50



 Serbatoi semprepieni aisi 304, finitura esterna fiorettata, interna 2ba lucido, fondo conico spessore 20/10, galleggiante pneumatico con camera d'aria e pompetta (a richiesta compressori), gambe con piedini regolabili, golfari di sollevamento, poggia scala, indicatore livello in policarbonato diam .20mm completa di rubinetto di esclusione e protezione inox, assaggia vino ½", valvola di sfiato, portella diametro 400mm. filo fondo, n.2 scarichi uno parziale e uno totale al vertice del fondo conico con tubo d'uscita.

 Cuve à chapeau flottant en inox 304 finition extérieur fleuri, intérieur 2 BA brillant, fond conique épaisseur 20/10, chapeau flottant avec chambre à air et pompe à air (sur demande compresseur) support réglable en hauteur, crochet de chargement et déchargement, soubassement pour escalier, indicateur de niveau en tube polycarbonate de 20mm avec protection inox et vanne de vidange, robinet dégustateur 15/21, soupape pression-dépression, porte diam 400 a le même niveau du fond , 2 vidanges, une partielle et une totale.

 Deposito siempre lleno en acero inox aisi 304 acabado exterior "floretrato", interior 2 BA pulido, fondo cónico espesor 20/10, tapa superior completa de cámara y bomba de aire (bajo pedido compresor), patas con regulación en altura, ganchos para posicionamiento, soporte para escala, indicador de nivel en policarbonato diam 20 mm. con protección en acero inox y grifo de vaciado, saca muestra ½", válvulas de salida aire, boca diam 400 mm. al mismo nivel de fondo, n° 2 descargas uno parcial y uno total.

 Always-full tanks, material stainless steel AISI304, external surface to flowers, internal surface: 2B cold rolled finishing, conical bottom 20/10, Upper lid in stainless steel, floating type, with rubber pneumatic seal, breathing valve, manual pump to inflate rubber pneumatic seal (on required compressor air), stainless steel legs with adjustable feet, raising hook, ladder support, poli-carbonate gauge level diam 20 mm. with stainless steel protection and tap, wine tap ½", manhole diam. 400 mm.on the bottom level, n° 2 discharges total discharge pipe in stainless steel, partial discharge.

COD. REF	Diam. mm.	H. fasciame/sp H. virole/sp H. Plating/sp mm.	Sp. Fondo tetto Ep.fond/toit Thick bottom/roor mm.	D.chiusino/portella D.porte/trappe D.bocas/domos D.manhole/ manholecover	N°Gambe/H N°Support/H N°soport/H N°Bearing/h	Altezza totale Hauteur total altura total complete height mm.	Capacità l. capacite l. capacidad l. capacity l.	Raccordi Raccord Connexion connection
IA/SP20	1.250	2.000/1,2	2/1,20	400/400	3/400	2130+/-	2.000	DN 40
IA/SP25	1.300	2000/1,2	2/1,20	400/400	3/400	2550+/-	2500	DN40
IA/SP30	1.400	2.000/1,2	2/1,20	400/400	3/400	2560+/-	3.000	DN 40
IA/SP40	1.600	2.000/1,2	2/1,20	400/400	4/400	2580+/-	4.000	DN 40
IA/SP50	1.600	2.500/1,2	2/1,20	400/400	4/400	3180+/-	5.000	DN 40
IA/SP75	1.800	3.000/1,5	2/1,5	400/400	4/500	3800+/-	7.500	DN 50
IA/SP100	2.050	3.000/1,5	2,5/1,50	400/400	4/500	3950+/-	10.000	DN50

 A richiesta serbatoi di diverse misure e capacità, con finiture e accessori personalizzati, oltre a serbatoi rettangolari sovrapponibili.

 Sur demande, cuves de différentes capacités avec personnalisation soit en finitions soit en accessoires. Nous disposons également de cuves carrées superposables.

 Bajo pedido, deposito de diferente medidas y capacidad personalizados en tamaño y accesorios, disponemos también de depósitos cúbicos apilables

 On required special execution of tanks and accessories we make cubic superimpose tanks too.